The Muslim world

THE MOSLEM WORLD

A Christian quarterly review of current events, literature, and thought among Mohammedans

---

VOLUME XXVIII

HOLBROOK LIBRARY
PACIFIC SCHOOL
OF RELIGION

EDITORS

SAMUEL M. ZWEMER, D.D.
Princeton, New Jersey

EDWIN E. CALVERLEY, Ph.D.
Hartford, Connecticut

ASSOCIATE EDITORS

Prof. D. B. Macdonald, M.A., D.D.,
Prof. W. G. Shellabear, D.D.,
Prof. Arthur Jeffery, M.A., Ph.D.,
Rev. L. E. Browne, D.D.,
Rev. E. E. Elder, M.A., Ph.D.,
Rev. Murray T. Titus, Ph.D.,
Rev. Dwight M. Donaldson, Ph.D.,
Docent G. Raquette,
Miss Constance E. Padwick,
Prof. Hendrik Kraemer, D. Phil.

MISS MAY S. BLAUVELT, Office Secretary

PUBLISHED BY

THE HARTFORD SEMINARY FOUNDATION
HARTFORD, CONNECTICUT

PRINTED AT 46 NORTH CAMERON ST., HARRISBURG, PA.
EDITORIAL AND BUSINESS OFFICE, 156 FIFTH AVENUE, NEW YORK

1938

48614 V.28 1938

INDEX TO VOLUME XXVIII—1938

GENERAL

		Pages
Abu 'Ubaid on the Verses Missing from the Qur'an	Arthur Jeffery	61
Al-Kumail: A Companion of the Secret	Dwight M. Donaldson	249
Allah before Islam	F. V. Winnett	239
Asia, The Problem of Central	Ernest E. Grimwood	22
China, Moslem Women of	Olive M. Botham	360
Christian Service to Moslems	T. H. P. Sailer	325
Church and State, Near Eastern Aspects of the Problem of	Alford Carleton	279
Conciliatory Tone of Ibn-'Arabi, The	Edward J. Jurji	28
Democracy in Islam	Paul Simpson McElroy	365
Epistle to the Hebrews and the Religion of Islam, The	Eric F. F. Bishop	345
Ethiopia: Moslem or Christian?	Paul Simpson McElroy	125
Ibn-'Arabi, The Conciliatory Tone of	Edward J. Jurji	28
Is the Moslem Hell Eternal?	James Robson	386
Islam: An Interpretation	Edwin E. Calverley	6
Islam a Sevenfold Problem	Samuel M. Zwemer	217
Islam in the "Chanson d'Antioch"	Robert S. Darbishire	114
"I Take Refuge with God"	Constance E. Padwick	372
Ka'ba, The Story of the	Grant Alexander	43
Libraries of Cairo, Some	William M. Randall	223
Moslem Antagonist, The	Robert Shelby Darbishire	258
Moslem Convert and Polygamy, The	Gerrit J. Pennings	164
Moslem Women of China	Olive M. Botham	360
Moslems in London	J. E. Bugby	76
Mosque, Origins of the	C. Saarda	336
Muhammadan Mysticism in Sumatra	Raymond Leroy Archer	231
Mullah Sa'eed of Sena	Frederick G. Coan	66
Origins of the Mosque	C. Saarda	336
Near Eastern Aspects of the Problem of Church and State	Alford Carleton	279
Nigeria, A New Day in Northern	A. M. Locke	54
Nubians of Today, The	S. J. Enderlin	138
Polygamy, The Moslem Convert and	Gerrit J. Pennings	164
Problem of Central Asia, The	Ernest E. Grimwood	22
Prophet of Islam, The	Arthur Jeffery	180
Qur'an, Abu 'Ubaid on the Verses Missing from the	Arthur Jeffery	61
Significance of Nomadism for Hebrew Origins, The	Charles D. Matthews	328
Sins and Their Punishment in Islam	Francis T. Cooke	272
Theological Poem, A	J. Lowrie Anderson	285
Turkish Translations of the Koran	John Kingsley Birge	394
Vita Nuova	D. B. Macdonald	1
Vivat, Crescat, Floreat!	Julius Richter	4
"With all Boldness"	S. M. Zwemer	109
Woman's Status in Islam	Begum Sultan Mir Amiruddin	153

BOOK REVIEWS

Afghanistan: A Brief Survey	Jamal-ud-Din Ahmad and Muhammad Abdul Aziz	300
Akhlāq-i-Ruḥī	'Aṭā' Allāh Rūḥī	298
Al-Fārābi	al-Khūri Ilyās Farah	413
Ali Lives in Iran	Caroline Singer and Cyrus Baldridge	196
Allah Dethroned	Lilo Linke	305
All Islam! Weltmacht von morgen?	Paul Schmitz	407
Alone through the Forbidden Land	Gustav Krist	411
Among the Faithful	Dahris Martin	84

INDEX TO VOLUME XXVIII

		Pages
Anglo-Egyptian Sudan from Within, The	J. A. de C. Hamilton, Editor	412
Annali Lateranensi		197
Annual Bibliography of Islamic Art and Archaelogy	L. A. Mayer	80
Arabian Knight, The	Sir Richard Burton	88
Arabic Grammar	E. E. Elder	190
Arabica and Islamica	U. Wayriffe	191
Arabs, The	Bertram Thomas	83
Archiv Orientalni		87
Ars Islamica. Vol. IV		80
Asking Them Questions	Ronald Selby Wright	95
Baghdad Sketches	Freya Stark	296
Bektashi Order of Dervishes, The	John Kingsley Birge	291
Bibliographia Marocaine, 1923-1933	Pierre de Cenival, Christian Funck-Brentano and Marcel Bousser	303
Bild des Früh Islam in der Arabischen Dichtung von der Higra bis zum Tode des Kalifen 'Umar, Das	Omar A. Farrukh	90
Cambridge History of India, The	Sir Wolseley Haig and Sir Richard Burn	406
Christian Message in a Non-Christian World, The	Hendrik Kraemer	400
Christianisme des Arabes Nomades sur le Limes et dans le Desert Syro-Mesopotamien	Henri Charles	197
Christianity Explained to Muslims	L. Bevan Jones	405
Civilization des Arabes, La	G. Le Bon	308
Congo, Past and Present	Alfred R. Stonelake	194
Crescent and the Rose, The	Samuel C. Chew	199
Dangerous Sea, The	George Slocombe	92
Education in Muslim India	S. M. Jaffar	301
Excavations at Tepe Hissar Damghan	Eric F. Schmidt	193
Gates of Jerusalem, The	Jacqueline Cockburn	91
Haverford Symposium on Archaelogy and the Bible, The	Elihu Grant, Editor	410
India Reveals Herself	Basil Mathews	85
L'Islam dans le Monde	Arthur Pellegrin	303
Islam in the World	Zaki Ali	402
Islam und Bolschewismus	Gottfried Simon	304
It Is Hard to Be a Christian	Samuel Marinus Zwemer	93
John Melly of Ethiopia	Kathleen Nelson and Alan Sullivan	302
Judaism and Christianity Vol. I.	W. O. E. Oesterley, Editor Vol. II. H. Loewe, Editor	86
Knights Templars, The	G. A. Campbell	306
Legacy of India, The	G. T. Garratt, Editor	197
Making of Modern Turkey, The	Sir Harry Luke	189
Malaysia	Rupert Emerson	300
Many Days in Morocco	John Horne	84
Master of the Impossible, The	Lilias I. Trotter, Constance E. Padwick, Editor	413
Morocco as a French Economic Venture	Melvin M. Knight	303
Moslem Editors Say . . .	Herrick B. Young	95
Moslem Schisms and Sects	Abrahim S. Halkin	88
Muhammad—A Mercy to All Nations	al-Hajj Qassim Ali Jairazbhoy	93
Muhammadan Mysticism in Sumatra	R. L. Archer	299
Mu'nis al-'Ushshāq	Shihābuddīn Suhrawerdi Maqtūl	409
Oriental Manuscripts of the John Frederick Lewis Collection in the Free Library of Philadelphia	Muhammad Ahmed Simsar	195
Orientalia Christiana Periodica		307
Palestine at the Crossroads	Ernest Main	92
Partaw-i-Islam	'Abbās Khalīlī Iqdām	298
Passé de l'Afrique du Nord, Le	E. F. Gautier	89
Poems of a Persian Ṣūfī	Arthur J. Arberry	297
Present Day Morocco	O. H. Warne	302
Process of Change in the Ottoman Empire, The	Wilbur W. White	295
Qur'ān, The	Richard Bell, Translator	409
Qur'an Readings of Zaid b. 'Ali	Arthur Jeffery	89
Raison et Foi en Islam	Louis Gardet	408

		Pages
Republik Aserbeidschan, Die	Hilal Munschi	194
Sagesse Coranique, La	Mahmoud Mohtar-Katirjoglon	84
Saint under Moslem Rule, A	Justo Perez de Urbel, Translator	415
Stumbling Blocks	Jens Christensen	412
Sydarabien og Evangeliet	M. Borch-Jensen	414
Syrian Desert, The	Christina Phelps Grant	82
Tamaddun-i-Islam wa 'Arab (Iranian Translation)	G. Le Bon	308
Three Deserts, The	C. S. Jarvis	199
Times Book of Egypt, The		308
Triumphant Pilgrimage	Owen Rutter	91
25 Jaren Solo Zending	Dr. van Andel	196
Umbruch im Morgenland	G. Stratilssauer	94
Unhappy Spain	Pierre Crabites	87
Venture of Faith, A	Sir Francis Younghusband	190
Vie de Mohammed, La	E. Dinet and El Hadj Sliman ben Ibrahim	81
Week-End Caravan	S. Hillelson, Editor	414
Wisdom of the Qur'an, The	Mahmud Muhtar-Katirkioglu and John Naish	403

CURRENT TOPICS

Africa, Youth and the Mission in North	207
Albania, Evangelical Opportunity in	97
Albania, Islam in	313
Al Razi in Princeton University Chapel	208
Apostasy, Muslim Women and	99
Arabia in the Stream of Progress	98
Arabia, Modern Movements in	212
Arabs and Foreign Culture, The	201
Asia, A Tribute to the Missionaries in Central	204
Bible in the Sahara, The	96
Clergy and Politics in Syria, The	312
Conviction versus Compromise	101
Dutch East Indies, School Libraries in the	211
Egypt, Religious Liberty in	311
Evangelism in Northern Iraq	420
Fast of Ramadan Observed in New York	102
Foreign Converts to Islam and the Caliphate	418
Imperialism and Islam	100
Iraq, Evangelism in Northern	420
Islam and Art	315
Islam Demands Sacrifice	418
Islamic Ceremony in Chicago Hospital	98
Japan, Islam in	420
Japan, The World of Islam and	212
Linking Central Asia, the Middle East and Europe	152
Maldive Islands, Islam in the	203
Manchukuo, Islam in	310
Mecca Pilgrimage, The	210
Model Housing for the Egyptian Fellah	98
Moslem Woman Speaks out, A	417
Moslem World on the Screen, The	393
Moslems and the Congress of India	100
Motor Buses for Iraq	371
Muslim Women and Apostasy	99
Mysticism in Islam	315
Palestine, Increase of Population in	97
Pan-Islam and Pan-Arabism	314
Persia, An Early Convert in	364
Physiology of Moslem Prayer and Its Gymnastic Value, The	202
Polygamy, The Qadian Ahmadis on	316
Qadian Ahmadiyya Community, Annual Gathering of the	317
Qadian versus Lahore	205
Rebirth of a Nation, The	209
Religious Liberty in Egypt	311

INDEX TO VOLUME XXVIII

	Pages
Sahara, The Bible in the	96
School Libraries in the Dutch East Indies	211
Sudan in 1936, The	207
Syria, The Clergy and Politics in	312
Tribute to the Missionaries in Central Asia, A	204
Tunisia, Conditions in	420
Turkey and Religion	96
Women and the Veil in Central Asia	203
World of Islam and Japan, The	212
Youth and the Mission in North Africa	207
Yugoslavia, Islam in	309

OBITUARY

Cumberland, Roger Craig	327
Mingana, Dr. Alphonse	186

ILLUSTRATIONS

Central Asia, Map of	22
Jewett, James Richard, Portrait of	217
Macdonald, Duncan Black, Portrait of	217
Montgomery, James Alan, Portrait of	217
Torrey, Charles Cutler, Portrait of	217
Zwemer, Samuel Marinus, Portrait of	217

SURVEY OF PERIODICALS

Sue Molleson Foster	103, 213, 318, 423

CONTRIBUTORS

Alexander, Grant	43
Anderson, J. Lowrie	285
Archer, Raymond Leroy	231
Begum Sultan Mir Amiruddin	153
Birge, John Kingsley	394
Bishop, Eric F. F.	345
Botham, Olive M.	360
Bugby, J. E.	76
Calverley, Edwin E.	6
Carleton, Alford	279
Coan, Frederick G.	66
Cooke, Francis T.	272
Darbishire, Robert Shelby	114, 258
Donaldson, Dwight M.	249
Enderlin, S. J.	138
Foster, Sue Molleson	103, 213, 318, 423
Grimwood, Ernest E.	22
Groves, C. P.	186
Jeffery, Arthur	61, 180
Jurji, Edward J.	28
Locke, A. M.	54
Macdonald, Duncan B.	1
McElroy, Paul Simpson	125, 365
Matthews, Charles D.	328
Padwick, Constance E.	372
Pennings, Gerrit J.	164
Randall, William M.	223
Richter, Julius	4
Robson, James	386
Sailer, T. H. P.	325
Schanzlin, G. L.	209
Winnett, F. V.	239
Zwemer, Samuel M.	109, 217

Princeton Theological Seminary

Princeton, New Jersey

THE THEOLOGICAL SEMINARY of the Presbyterian Church in the U. S. A., at Princeton, New Jersey, was established to train men for the Christian ministry in pastoral and missionary service. It offers its facilities to candidates for the ministry of all denominations. College graduation is required for admission. 127th Session opens September 20, 1938.

A graduate department for advanced students is maintained with courses in all departments of Theology.

For Catalogue and other information address

Rev. Edward H. Roberts
Dean of Students
Princeton, New Jersey

THE MOSLEM CHRIST

By Dr. Samuel M. Zwemer

Dr. Zwemer tells of the place that Christ has in the current belief of Mohammedanism. Every reference to Christ in the Koran is quoted. Splendid chapter on "How to preach Christ to Moslems who know Jesus." The best book of its kind.

Cloth, illustrated 198 pages
$1.00 postpaid

AMERICAN TRACT SOCIETY

7 WEST 45 ST., NEW YORK

THE PRINTED PAGE is a MISSIONARY

that never tires, never flinches, never grows disheartened. It travels cheaply and works while others sleep.

The American Christian Literature Society for Moslems

cooperating with the Nile Mission Press and Interdenominational Committees on the field is subsidizing the production of Christian literature for many lands and in several languages.

Will you help to meet the challenge of increasing opportunities to send the Gospel in print to Turkey, Egypt, Arabia, India, Iran?

REV. SAMUEL M. ZWEMER, D.D., *President*
MRS. WILLIAM BANCROFT HILL, *Honorary Vice President*
DELAVAN L. PIERSON, *First Vice President*
REV. THOMAS S. DONOHUGH, *Second Vice President*
REV. JAMES CANTINE, D.D., *Cor. Secretary*
MRS. JAMES M. MONTGOMERY, *Treasurer*

Make checks payable to the American Christian Literature Society for Moslems, and send them to the Treasurer, Room 1023, 156 Fifth Avenue, New York City.